

Gemeinde- blatt

kostenlos an
alle Haushalte

19. Jahrgang · 27. Mai 2016 · Nr. 5

AMTS- UND MITTEILUNGSBLATT DER GEMEINDE LEUTERSDORF



Liebe Mitbürgerinnen, liebe Mitbürger,

in den letzten Wochen konnten wir schon einige Baumaßnahmen für die Beseitigung der Hochwasserschäden anfangen. So wurde in Spitzkunnersdorf am Lindenweg 2 für etwa 22 T€, an der Dorfstraße 88 bis 90 für 32 T€ und an der Dorfstraße 61 für 28 T€ die Schadensbeseitigung begonnen. Diese Maßnahmen werden bis Mitte Juni alle abgeschlossen. Ab 4. Juli 2016 wird dann mit der Schadensbeseitigung am Kastanienweg 5 und an der Dorfstraße 51 begonnen. In Leutersdorf wurde die Schadensbeseitigungsmaßnahme am Leutersdorfer Wasser zwischen der Mittelstraße/Kretschamweg mit einer Kostenhöhe von ca. 36 T€ abgeschlossen. Am 6. Juni beginnen wir auch mit der Baumaßnahme der Erneuerung der Brücke an der Dorfstraße in Spitzkunnersdorf an Melzers Teich. Die Kosten für diese Maßnahme betragen etwa 190 T€. Die Brücke soll bis zum 12. August fertig gestellt werden. Mit diesen aufgezählten und noch kommenden Schadensbeseitigungen ist nur eine Verbesserung beim Abfließen für das Hochwasser geschaffen, damit ist aber noch kein Hochwasserschutz erfolgt. Es ist erforderlich, dass wir aus dem Grund beim Sportplatz in Spitzkunnersdorf und zwischen Siedlungsweg Leutersdorf und dem Sportplatz an der Wachestraße ein Rückhaltebecken errichten. Bei diesen beiden Maßnahmen wurden uns von den Grundstückseigentümern Zustimmungen gegeben und werden in den nächsten Monaten auch weiter in der Planung vorangetrieben. Wir hoffen, dass wir dann auch die entsprechenden Fördermittel in einer Größenordnung von etwa 240 T€ erhalten. Beim Pappelweg können wir zurzeit keine Planungen durchführen, da uns die Zustimmung nicht von allen Landeigentümern vorliegt. Ein Problem ist dort auch, dass Spitzkunnersdorf einen genehmigten Flächennutzungsplan besitzt und auf der Grünfläche unmittelbar am Pappelweg eine große Wohnbaufläche ausgewiesen ist.

Vom Freistaat Sachsen erhalten wir weiterhin für dieses Jahr etwa 66 T€ für die Erhaltung unserer kommunalen Straßen. Wir werden mit diesem Geld in der Zeit von 6. Juni bis 15. Juli in Spitzkunnersdorf an der Hohle und in Leutersdorf auf der Geschwister-Scholl-Straße und Zur Heinrichshöhe in Teilflächen die Straßendecke abfräsen und neue Bitumendecken in einer Stärke von 6 cm auftragen. Wahrscheinlich wird auch in den kommenden Jahren annähernd die gleiche Summe vom Freistaat zur Verfügung gestellt, um Straßenschäden nachhaltig zu beseitigen.



Gemeinsamer 1. Spatenstich für neue Seniorenwohnanlage

Termine für den Monat Juni 2016

- 04.– Florianfest – Feuerwehrdepot Leutersdorf
- 05.06. Förderverein der Freiw. Ortsfeuerwehr Leut. OL e. V.
- 04.06. Radball, Bezirksliga Schüler A – Turnhalle Leutersdorf Sportgemeinschaft Leutersdorf e. V., Abt. Radball
- 11.06. Kreis-Kinder-Jugendspiele, Lauf rund um die Forstenschanze, Springen TSV 1861 Spitzkunnersdorf e.V. – Abteilung Wintersport
- 17.06. Abendsingen und Springen an der Forstenschanze TSV 1861 Spitzkunnersdorf e.V. – Abteilung Wintersport Sängerbund Spitzkunnersdorf
- 17.– Johannisfeuer – Hetzemühle
- 18.06. Hetzemühle e.V.
- 18.06. Wettkrähen – Kretscham Spitzkunnersdorf Rassegeflügel- u. Rassekaninchenzüchterverein, Spitzkunnersdorf S 490 e. V.
- 19.06. Ökumenische Sternwanderung zum Großen Stein – Großer Stein – Ev.-Luth. Kirchgemeinde
- 24.06. Johannisandacht und Lagerfeuer – Ev. Friedhofskapelle Leutersdorf – Ev.-Luth. Kirchgemeinde

Bei all den Baumaßnahmen werden mehr oder weniger Behinderungen für die Anlieger und Nutzer dieser Straßen entstehen, wofür wir jetzt um Ihr Verständnis bitten. Bei der Geschwister-Scholl-Straße ist diese Maßnahme auch dringend notwendig, da, wie bereits angekündigt, ab 8. August der gesamte Verkehr aufgrund der Vollsperrung auf der Hauptstraße zwischen Jahn- und Poststraße über die Kellerstraße/Geschwister-Scholl-Straße geleitet wird. Eine Bushaltestelle wird unmittelbar bei der Einfahrt zum Busplatz Michel-Reisen angelegt.

Wir wünschen unseren Einwohnern einen schönen Monat Juni mit möglichst viel Sonne und gutes Bauwetter!

Mit freundlichen Grüßen

Ihr Bürgermeister
Bruno Scholze



Bürgermeister Scholze im Bagger – „Es muss doch mal richtig losgehen!“

Fotos: W. Griesbach

Öffentliche Bekanntmachung

Weitere amtliche Bekanntmachungen und Mitteilungen

Öffentliche Gemeinderatssitzung

Die nächste öffentliche Gemeinderatssitzung findet am **Montag, dem 20. Juni 2016, 19:00 Uhr**, im **Heimatzimmer des Verwaltungsgebäudes, Hauptstr. 13a**, im Ortsteil **Spitzkunnersdorf**, statt.

Die Tagesordnung entnehmen Sie bitte den jeweiligen Aushängen an der Verkündungstafel des Gemeindeamtes, Hauptstraße 9, in Leutersdorf und an der Verkündungstafel des Verwaltungsgebäudes, Hauptstraße 13a, in Spitzkunnersdorf.

Interessierte Bürger sind zur Sitzung herzlich eingeladen.

Beschlüsse

Gemeinderat



18. April 2016

Beschluss Nr. 30/0416

Kostenfeststellung – Baumaßnahme Hochwasserschäden 2013, Instandsetzung Leutersdorfer Wasser, Am Wehr bis Kellerstraße
Abstimmungsergebnis: 10 + 1 Ja-Stimmen

Beschluss Nr. 31/04/16

Stellungnahme zum Bauantrag Nr. 05/03/16 L – Isabell Thiede und Frank Posselt, Spitzkunnersdorf – Errichtung eines Einfamilienhauses mit Doppelcarport nach Abbruch des vorhandenen Wohn- und Nebengebäudes auf dem Flurstück 245a der Gemarkung Neuleutersdorf
Abstimmungsergebnis: 10 + 1 Ja-Stimmen

Beschluss Nr. 32/04/16

Vergabe von Bauleistungen – Hochwasser 2013, Gewässerinstandsetzung Spitzkunnersdorfer Wasser, Dorfstraße 2b
Abstimmungsergebnis: 10 + 1 Ja-Stimmen

Beschluss Nr. 33/04/16

Vergabe von Bauleistungen – Erneuerung RW-Kanal in der Friedrich-Ludwig-Jahn-Straße in Leutersdorf
Abstimmungsergebnis: 10 + 1 Ja-Stimmen

Beschluss Nr. 34/04/16

Vergabe von Bauleistungen – Erneuerung RW-Kanal Fabrikstraße in Leutersdorf
Abstimmungsergebnis: 10 + 1 Ja-Stimmen

Beschluss Nr. 35/04/16

Vergabe von Bauleistungen – Bauhauptleistungen (Los 1) für den Neubau Wohnkomplex auf dem Gelände des Pflegeheims in Leutersdorf, Flstnr. 254 der Gemarkung Niederleutersdorf
Abstimmungsergebnis: 10 + 1 Ja-Stimmen

Beschluss Nr. 36/04/16

Vergabe von Bauleistungen – Gerüstbau (Los 2) für den Neubau Wohnkomplex auf dem Gelände des Pflegeheims in Leutersdorf, Flstnr. 254 der Gemarkung Niederleutersdorf
Abstimmungsergebnis: 10 + 1 Ja-Stimmen

Beschluss Nr. 37/04/16

Vergabe von Bauleistungen – Bauwasseranschluss (Los 42) für den Neubau Wohnkomplex auf dem Gelände des Pflegeheims in Leutersdorf, Flurstnr. 254 der Gemarkung Niederleutersdorf.
Abstimmungsergebnis: 10 + 1 Ja-Stimmen

Bürgermeister

Information zur Postfiliale

Wir möchten uns bei Frau Schäfer für Ihre jahrelange Dienstleistung bedanken und sind sehr froh, dass der EDEKA-Markt unter der Leitung von Herrn Weiß ab 1. Juni 2016 diese Postfiliale übernimmt und wünschen dabei viel Erfolg und zufriedene Kunden.

Hauptamt

Verwaltung in Spitzkunnersdorf wegen Urlaub geschlossen

Liebe Einwohner von Spitzkunnersdorf, die Verwaltung in Spitzkunnersdorf bleibt in der Zeit vom **14.06. bis 01.07.2016** wegen Urlaub geschlossen. Bitte wenden Sie sich in dieser Zeit an das Gemeindeamt in Leutersdorf.

Abfuhrtermine

Gelber Sack / Gelbe Tonne

14.06.2016 Leutersdorf/Spitzkunnersdorf

Blaue Tonne

01.06.2016 Leutersdorf/Spitzkunnersdorf
29.06.2016 Leutersdorf/Spitzkunnersdorf



Wohnungsangebote

Gemeinde

2-Raumwohnung – Geschw.-Scholl-Str. 8 in Leutersdorf, zu vermieten, **70,36 m²**, **sehr schöne helle Wohnung im OG**, Bad mit Wanne und Fenster, Stellplatz vorhanden, Gemeinschaftstrockner auf Münzbasis, Gartennutzung möglich

3-Raumwohnung – Mittelstr. 4 in Leutersdorf, zu vermieten, **65,94 m² im OG**, Bad mit Wanne und Fenster, Stellplatz vorhanden

Tel.: (0 35 86) 33 07 13

Privat

2-Raumwohnung, 66 m², 198 € Kaltmiete, in Leutersdorf, Mittelstraße 1 im 1. OG Südlage (zzgl. Nebenglass + PKW-Stellplatz) ab Mai 2016 zu vermieten.

Karin Stumpe, Mittelstraße 1, Leutersdorf,
Tel.: (0 35 86) 38 61 10

2-Raumwohnung – Hauptstraße 33 in Leutersdorf, zu vermieten, **67 m²**, hell, sonnig, großer Garten, OG, Wohnzimmer, große Küche mit Einbauküche (optional), Schlafzimmer, Bad, Kellergelass, reichlich Dachbodenstellfläche
Tel.: (0 35 86) 38 62 25

Freiwillige Feuerwehr

Auch in diesem Gemeindeblatt soll es wieder einen kurzen Überblick über die Tätigkeit der Kameradinnen und Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr geben:



Einsatzgeschehen

Mittwoch 20. April 2016, 11:50 Uhr

Einlauf Brandmeldeanlage

Die Brandmeldeanlage eines Industriebetriebes hatte ausgelöst, so dass durch die Leitstelle die Feuerwehr alarmiert wurde. Im konkreten Fall konnten die Kameradinnen und Kameraden ohne weitere Maßnahmen wieder abrücken. Die Beschäftigten konnten an ihre Arbeitsplätze zurückkehren. Da die Melder auch den Hausalarm mit ausgelöst hatten, konnten sie sich zunächst in Sicherheit bringen.

Leutersdorf 9 Kam., Spitzkunnersdorf 8 Kam.

Rauchmelderpflicht

Inzwischen ist auch in Sachsen als letztem Bundesland die Rauchmelder-Pflicht eingeführt worden, allerdings nur für Neubauten und wesentliche Änderungen an Gebäuden. Somit ist jedem Bewohner von bestehenden Bauwerken selbst überlassen, für den erforderlichen Schutz zu sorgen.

Sinn und Zweck der Rauchmelder ist es, entstehende Brände frühzeitig zu bemerken. Brandrauch ist sehr giftig, nur drei Atemzüge sind ausreichend, um eine lebensgefährliche Vergiftung zu erleiden. Mit einem Rauchmelder wird die Möglichkeit gegeben, ein Gebäude bei einem Brand rechtzeitig verlassen zu können.

Ausbildung der Feuerwehrangehörigen

Bereits im Gemeindeblatt April war ein kleiner Abriss zu lesen, wie die Feuerwehrangehörigen ausgebildet werden. In dieser Ausgabe soll der Grundausbildungslehrgang etwas näher erläutert werden.

Bevor sich ein Feuerwehrangehöriger als Feuerwehrfrau oder Feuerwehrmann bezeichnen darf, ist ein Grundausbildungslehrgang zu absolvieren. Dieser besteht aus zwei Teilen. Im ersten Teil, welcher ein Ausbildungsspensum von 70 Stunden umfasst, erhält der Feuerwehrangehörige das nötige Grundwissen für seine Tätigkeit vermittelt.

Themen des Lehrgangs sind, unter anderem, physikalische Grundlagen, wie zum Beispiel das Brennen und Löschen und die Grundgesetze der Mechanik. Das taktische Verhalten bei Brand- und Hilfeleistungseinsätzen gehört ebenso zum Lehrstoff wie die Erste Hilfe. Letztere wird übrigens auch für den Erwerb des Führerscheins anerkannt. Rechtliche Themen, wie zum

Beispiel die Rechte und Pflichten der Feuerwehrangehörigen, das Brandschutzgesetz und die Feuerwehrverordnung stehen ebenfalls auf dem Lehrplan. Die Fahrzeugkunde und eine Ausbildung im Retten und Selbstretten runden die Qualifizierung ab. Etwa die Hälfte des Lehrgangs sind theoretische Ausbildungen, die andere Hälfte Praxis.

Der Teil 1 wird mit einer Prüfung abgeschlossen. Der erfolgreiche Abschluss des Teil 1 ist Voraussetzung für die Anerkennung des Teils 2 des Grundausbildungslehrganges. Dazu mehr im nächsten Gemeindeblatt.

J. Reichel, Wehrleiter

Tag der offenen Tür und Hexenfeuer



An dieser Stelle ein herzliches Dankeschön an die zahlreichen Besucher unseres Hexenfeuers am 30.04.2016. Der Ein oder Andere nutzte auch am Nachmittag die „offenen Tore“ unseres Gerätehauses, um etwas mehr über unsere Arbeit bei der Feuerwehr zu erfahren. Mit Ihrem Besuch bei unseren alljährlichen Aktivitäten, wie zum Beispiel dem Hexenfeuer, helfen Sie uns nicht nur finanziell durch den Kauf von Getränken oder Speisen, sondern auch solidarisch durch Ihre Anwesenheit. Das Interesse der Einwohner unserer Gemeinde an unserer Feuerwehr stärkt unsere Kameradschaft und unser ehrenamtliches Engagement für den abwehrenden und vorbeugenden Brand- und Katastrophenschutz. Ich hoffe, dass wir in Zukunft auch weiterhin so große Unterstützung von Seiten der Bürger erfahren.

Daniel Radisch,
Ortswehrleiter FFW Spitzkunnersdorf

Florianfest des Fördervereins der Freiwilligen Feuerwehr Leutersdorf e. V.

Wir laden Sie wieder ein, mit uns zu feiern. Das traditionelle Florianfest findet statt am:

4. Juni 2016

ab 16:00 Uhr Bunter Nachmittag für Klein und Groß
ab 19:00 Uhr Tanzabend mit dem Summertime Dance Shop Spitzkunnersdorf

5. Juni 2016

ab 10:00 Uhr musikal. Frühschoppen mit böhmischer Blasmusik
ab 14:00 Uhr Blasmusikkonzert, mit der Labska Kapelle aus Usti nad Labem

An beiden Tagen sorgt der Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Leutersdorf e. V. für das leibliche Wohl.

Wir freuen uns auf Sie!

Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr
Leutersdorf e. V.

Verschiedenes

TSV 1861 Spitzkunnersdorf e.V.



RRR radeln



- 02.06. Fahrt zur Wallfahrtskirche nach Philippsdorf
Treff: Loose
- 16.06. Fahrt nach Herrnhut zum Kunsthandwerk
Treff: Turnhalle
- 30.06. Fahrt nach Kottmarsdorf ins Friseurmuseum
Treff: Loose

rüstig radelnde Rentner vom TSV Spitzkunnersdorf

Deutscher Schießsport Spitzkunnersdorf e.V.



Frühjahresschießen 2016

Zum alljährlichen Frühjahresschießen lud unser Verein am 16. und 17.04.2016 ein, bei dem traditionell die Preise für die jeweils 3 Besten aus Waren für das leibliche Wohl bestehen und die Letztplatzierten einen Kuchen als Trostpreis erhalten. Es waren mit Luftgewehr aufgelegt auf 10 m Entfernung 16 Schuss auf Wettkampfscheibe abzugeben, wobei der schlechteste Schuss gestrichen wurde.

Mit 25 Hobbyschützen, darunter 7 Frauen, und 32 Sportschützen war die Beteiligung mehr als zufriedenstellend.

Das sind die besten Schützen und Schützinnen des Frühjahresschießens 2016.



Von links: Bettina Paul, Karsten Clemens, Claudia Brückner, Franko Kunze, Wilfried Weise, Michael Bähr

Hobbyschützen

- | | | |
|---------------------|----------|-----------|
| 1. Karsten Clemens | Hazienda | 141 Ringe |
| 2. Bettina Paul | KKC | 135 Ringe |
| 3. Claudia Brückner | Hazienda | 134 Ringe |

Sportschützen

- | | | |
|-------------------|---------------------|-----------|
| 1. Wilfried Weise | SG Oberoderwitz | 149 Ringe |
| 2. Michael Bähr | SG Oberoderwitz | 146 Ringe |
| 3. Franko Kunze | DS Spitzkunnersdorf | 146 Ringe |

Bei den Hobbyschützen standen diesmal mit Bettina Paul und Claudia Brückner gleich zwei Frauen auf dem Siegerpodest. Das zeigt, dass Schießen keine Männerdomäne ist und vielleicht spornt es noch mehr für die nächsten Wettkämpfe an.

Wilfried Weise von der Oberoderwitzer Schützengesellschaft nähert sich mit seinem Standrekord von 149 Ringen immer mehr der Maximalzahl von 150. Über die Plätze 2 und 3 entschied der bessere Streichschuss zugunsten von Michael Bähr.

Nach wie vor steht unser Schießstand allen jeweils am 3. Freitag im Monat ab 19.00 Uhr zur Verfügung.

Der nächste Wettkampf findet im November statt, zu gegebener Zeit wird die Einladung dazu erfolgen.

Der Vorstand

Abendsingen an der Forstenschanze



Der Sängerbund Spitzkunnersdorf, der Skiverein und die Oberländer Blaskapelle laden Sie recht herzlich am

17. Juni 2016, ab 18.00 Uhr

zum Abendsingen an der Forstenschanze ein.

Laut „Hundertjährigen“ soll es ja ein schöner warmer Abend werden.

Bedanken möchten wir uns an dieser Stelle bei allen getreuen Besuchern des Morgensingens am Pfingstmontag im Hofeberg. Trotz fast winterlichen Temperaturen konnten wir noch einen guten Besuch feststellen. Schön, dass eine über 100 Jahre gepflegte Tradition nicht wegen mangelnder Besucherzahlen wegfallen muss.

Also schnell die Wanderschuhe wieder angezogen, am 17. Juni geht es in Richtung Forsten.

Sängerbund Spitzkunnersdorf.

Rassegeflügel- und Rassekaninchenzüchterverein S 490 Spitzkunnersdorf



Einladung Hähne Wettkrähen

Am 18.06.2016, 8.00 Uhr, laden wir auf die Kretschamwiese zu unserem traditionellen Hähne Wettkrähen ein. Ca. 25–30 Hähne in 3 Kategorien (große, Zwerghähne und Urzwerge) stellen sich dem Wettkampf. Wir hoffen auf gutes Wetter und auf einige interessierte Zuschauer. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.

Die Spitzkunnersdorfer Züchter

Sommerfest und 20 Jahre Suffschuppen Spitzkunnersdorf

1. bis 3. Juli

Hallo, nun ist es endlich so weit, dass Sommerfest steht vor der Tür! Dieses Jahr wird wieder ein Jubiläum zusammen mit dem Sommerfest gefeiert. Der Suffschuppen wird 20 Jahre und möchte dies mit Euch kräftig feiern.

Die Mitglieder des Suffschuppens wollen es am Freitag, dem 1. Juli so richtig krachen lassen. Nach dem traditionellen Fußballspiel werden die Live-Bands TANTEMMA (Rockmusik) und Dolly D. (Punkrock und Dynamosongs aus Dresden) im Festzelt für Stimmung sorgen.

Gegen 20.00 Uhr hat jeder die Möglichkeit dem Suffschuppen seine Glückwünsche zu überbringen!

Am Samstag geht es wie gehabt gegen 14.00 Uhr gemütlich mit dem Festplatzbetrieb weiter. Hier erwarten uns das Volleyballturnier, Spiel und Spaß für die Kinder (u.a. eine Hüpfburg) und jeder kann wieder sein Können beim Schießverein und bei der Kegelbahn unter Beweis stellen. Danach können alle das Tanzbein bis spät in die Nacht schwingen.

Der Sonntag beginnt wie gewohnt mit dem Festzeltgottesdienst. Nachdem unser Sängerbund und der Oberseiferdorfer Bäckerchor den Frühschoppen begleiten werden, sorgen am Nachmittag (ab 14.00 Uhr) die Schlegler Blasmusikanten zu Kaffee und Kuchen für Stimmung im Zelt.

An allen drei Tagen wird Schausteller Schmidt mit Karussell und Autoscooter natürlich wieder vor Ort sein.

Der Eintritt ist wie immer für alle Veranstaltungen des Sommerfestes FREI!!!

P.S.: Für das Wochenende benötigen wir viele fleißige Helfer. Also, wer Lust hat mitzumachen, meldet sich einfach bei uns! Am Mittwoch, dem 29. Juni wird am Nachmittag das Zelt aufgebaut.

Euer Team vom Sommerfest!

Hallo Kleingärtner oder die es werden wollen!



Der Kleingärtnerverein Leutersdorf e.V. hat in der Gartenanlage „Am Viebig“ in schöner Lage Gärten zu verpachten. Sofortige Übergabe möglich.

- Garten Nr. 15 333 m² mit Geräteschuppen
- Doppelgarten 28/29 200/206 m² mit Gartenlauben,
Teilung des Garten auch möglich
- Garten Nr. 40 162 m² mit Gartenlaube,
Geräteschuppen, Gewächshaus
- Garten Nr. 44 310 m² mit Bungalow

Alle Gärten verfügen über einen Strom- und Trinkwasseranschluss.

Interessenten können sich bei Herrn Nickel Telefon 0 35 86/ 78 76 51 oder jeden anderen Vorstandsmitglied melden.

Oder Interessenbekundung in den Briefkasten am Spartenheim mit Telefon-Nr., Name und Anschrift einwerfen und wir setzen uns mit Ihnen in Verbindung.

Wir freuen uns auf Sie und Ihre Mitgliedschaft!

Der Vorstand
Kleingärtnerverein Leutersdorf e.V.

Kindergarten „Villa Kunterbunt“

Die Vorschüler aus dem Kindergarten „Villa Kunterbunt“ in Leutersdorf sind am 29.4.2016 ins Querxenland gewandert. Ihr Weg führte sie über die Seifhennersdorfer Straße, die Bergstraße und dann quer durch den Wald zum Querxenland. Dort haben sie die verschiedenen Spielmöglichkeiten ausprobiert. Dazu gehören unter anderem eine Kletterspinne, ein Spielplatz und ein Mehrzwecksportplatz. Anschließend sind sie wieder in den Kindergarten zurückgegangen, um dort eine Nacht zu Schlafen. Dies war für die Vorschulkinder etwas ganz Besonderes.



Alle haben sich der Herausforderung gestellt, ohne ihre Eltern eine Nacht im Kindergarten zu verbringen.

Glück zu von der Hetzemühle

Am **18.06.2016 ab 18.00 Uhr** laden wir zum **traditionellen Johannisfeuer** an der Hetzemühle ein.



In diesem Jahr wird unsere Veranstaltung nur an einem Tag durchgeführt, da wir durch personelle Engpässe dies nicht so groß realisieren können. Aus gleichem Grund haben wir dieses Jahr auch keine Discomusik und kein Festzelt. Wir hoffen trotz des kleinen Rahmens auf ein zahlreiches Erscheinen, denn für das leibliche Wohl mit Hintergrundmusik ist gesorgt und unser Feuerhaufen ist wieder riesig!

der „Hetzemühlen e.V.“

Grundschule Leutersdorf

Exkursion nach Dresden



Am 14.04.2016 fuhren die 4. Klassen der Grundschule Leutersdorf nach Dresden. Die erste Haltestelle war der Flughafen. Dort haben wir landende und startende Flugzeuge gesehen. Während wir auf einer ganz langen Bank gefrühstückt haben, hatten wir die ganze Start- und Landebahn im Blick. Als wir dann mit dem Bus an einigen Brücken vorbeigefahren sind, hielt dieser und wir gingen zu Fuß weiter. Danach sind wir an der Synagoge vorbeigegangen, die wie ein Würfel geformt war. Zwischendurch hat uns unser lustiger Stadtführer so einiges erklärt.



Danach gingen wir zur Frauenkirche. Alle staunten über das prächtige Bauwerk. Anschließend sind wir in den Zwinger gelaufen und haben dort eine Mittagspause gemacht. An diesem Ort war es sehr erholsam. Unser Stadtführer hat uns viele interessante Informationen über Dresden erzählt.

Am Ende der Exkursion besuchten wir das Verkehrsmuseum. Hier konnte man sogar mal ausprobieren, wie es sich auf einem großen Hochrad sitzt. Es war ein super Tag, den keiner der Kinder so schnell vergessen wird.

Emma Israel

Hochsprung mit Musik

Am 19. April trafen sich 37 begeisterte Sportler in der Turnhalle, um die besten Hochspringer(innen) der Klassen 2–4 zu finden. Nach kurzer Erwärmung ging es los. Unter den Augen der Klassenleiter, Sportlehrer und einiger Gäste gab es tolle Sprünge. Es wurde um jede Höhe gekämpft. Besonders hervorzuheben sind dabei die Leistungen von

| | | | |
|-----------------|----------|---|--------|
| Finn Wießner | Klasse 2 | – | 1,00 m |
| Joel Christoph | Klasse 4 | – | 1,14 m |
| Marius Wlach | Klasse 4 | – | 1,11 m |
| Lennard Wießner | Klasse 4 | – | 1,17 m |



Am Ende erhielten alle Teilnehmer eine Urkunde und gingen mit manch neuen Bestleistungen nach Hause.

Sportlehrer der Grundschule

Schulanmeldung für das Schuljahr 2017/2018



Liebe Eltern,

alle Kinder, die in der Zeit **vom 01.07.2010 bis 30.06.2011 geboren** sind, werden im **August 2017 schulpflichtig** und sind durch die Erziehungsberechtigten in der Grundschule anzumelden. Es sind an der Grundschule Leutersdorf alle Kinder anzumelden, die ihren Hauptwohnsitz in Leutersdorf bzw. Spitzkunnersdorf haben und im vorgegebenen Zeitraum geboren wurden.

Kinder, die das sechste Lebensjahr später vollenden, können angemeldet werden.

Die Anmeldung findet in der Grundschule Leutersdorf zu folgenden Terminen statt:

- am **Donnerstag, dem 1. September 2016, von 16:00–18:00 Uhr**
- sowie am **Dienstag, dem 6. September 2016, von 16:00–18:00 Uhr.**

Bitte bringen Sie die **Geburtsurkunde** und (wenn vorhanden) den Schein vom Jugendärztlichen Dienst mit.

Zur Schulanmeldung ist es **nicht erforderlich**, dass Ihr Kind teilnimmt.

V. Gründer, Schulleiterin

Liebe Senioren von Leutersdorf und Spitzkunnersdorf,

großen Spaß hatten wir bei unserem Kaffeenachmittag am 26.04.16. Es wurde viel gelacht, getanzt und dieses Mal auch gemeinsam gesungen. Schade, dass so ein Angebot nicht mehr Senioren in Anspruch nehmen. Vielleicht überlegen Sie es sich und Sie sind dann im Herbst dabei.

Nun möchten wir Ihnen unsere nächste Tagesfahrt anbieten:

- Reiseziel: Potsdam-Sanssouci
- Termin: 28.06.2016
- Abfahrt: 07.00 Uhr
- Leistungen: Mittagessen, Abendessen, Schloss- und Parkführung
- Preis: 54,- Euro

Anmelden können Sie sich bei Ihrer Helferin in Spitzkunnersdorf oder bei Michel-Reisen.

Wir würden uns freuen, wenn Sie mitfahren und grüßen Sie herzlich

Ihr Helferteam aus Spitzkunnersdorf

Informationen aus der Ev.-Luth. Kirchgemeinde Am Großen Stein



Monatsspruch Juni:

Meine Stärke und mein Lied ist der Herr, er ist für mich zum Retter geworden.
(2. Mose 15,2)

Veranstaltungen in Leutersdorf

- Christenlehre:** freitags, 14:00 und 15:00 Uhr
- Konfirmanden Kl. 7:** dienstags, 15:30 Uhr
- Junge Gemeinde:** freitags, 19:00 Uhr in Seiffhennersdorf
- Kantorei:** montags, 19:30 Uhr in Seiffhennersdorf
- Kreativkreis:** Dienstag, 14.6., 19:00 Uhr
- Gottesdienst im Pflegeheim:** Mittwoch, 29.6., 10:00 Uhr
- Gemeindekreis:** Donnerstag, 23.6. (!), 14:00 Uhr

Gottesdienste

| | 29. Mai 1. S. n. Trinitatis | 5. Juni 2. S. n. Trinitatis | 12. Juni 3. S. n. Trinitatis | 19. Juni 4. S. n. Trinitatis | 24. Juni Johannistag | 26. Juni 5. S. n. Trinitatis |
|---------------------------------------|---|--|--|---|--|--|
| Kreuzkirche Seiffhennersdorf | 9:30 Uhr Familien-Gottesdienst zur Einführung der Kinderbibel Pfr. Rausendorf Kollekte: Kongress- und Kirchentagsarbeit | 9:00 Uhr Gottesdienst Pfr. Rausendorf Kollekte: eigene Gemeinde | 9:30 Uhr Gottesdienst mit Hl. Abendmahl Pfr. Rausendorf Kollekte: Kirchliche Familien-genesung | 13:30 Uhr Start zur Ökumenische Sternwanderung zum Großen Stein Kollekte: Kirchl. Kindergarten Rumburg | 19:00 Uhr Johannisandacht auf dem Friedhof Pfr. Rausendorf Kollekte: eigene Gemeinde | 10:30 Uhr Gottesdienst Vikar Pohle Kollekte: Gemeinde-aufbau & Reformations-jubiläum |
| Christuskirche Leutersdorf | 18:00 Uhr Abendkonzert mit den Löbauer Bergmusikanten Eintritt: 8,00 EUR | 10:30 Uhr Gottesdienst mit Hl. Abendmahl Pfr. Rausendorf Kollekte: eigene Gemeinde | 9:00 Uhr Gottesdienst Pfr. Dr. Mahling Kollekte: Kirchliche Familien-genesung | 14:00 Uhr Start zur Ökumenischen Sternwanderung zum Großen Stein Kollekte: Kirchl. Kindergarten Rumburg | 19:00 Uhr Johannisandacht auf dem Friedhof & Johannisfeuer Pfr. Dr. Mahling Kollekte: eigene Gemeinde | ↑ ↓ |
| Nikolaikirche Spitzkunnersdorf | 9:30 Uhr Gottesdienst mit Taufgedächtnis & Kindergottesdienst Pfr. Dr. Mahling Kollekte: Kongress- und Kirchentagsarbeit | 9:30 Uhr Gottesdienst mit Hl. Abendmahl & Kindergottesdienst Pfr. Dr. Mahling Kollekte: eigene Gemeinde | 10:30 Uhr Gottesdienst & Kindergottesdienst Pfr. Dr. Mahling Kollekte: Kirchliche Familien-genesung | 14:00 Uhr Start zur Ökumenische Sternwanderung zum Großen Stein Kollekte: Kirchl. Kindergarten Rumburg | ↑ | 9:00 Uhr Gottesdienst & Kindergottesdienst Vikar Pohle Kollekte: Gemeindeaufbau & Reformations-jubiläum |

Veranstaltungen in Spitzkunnersdorf

| | |
|---------------------------------------|---|
| Vorschulkreis: | Mittwoch, 15.6., 15:00 Uhr |
| Christenlehre: | mittwochs, 16:00 und 17:00 Uhr |
| Chor querbeet: | mittwochs, 19:00 Uhr |
| Hauskreis Bibel im Gespräch: | Dienstag, 7.6., 19:30 Uhr |
| Ortsausschuss: | Montag, 13.6., 19:00 Uhr |
| WeinLesé für junge Erwachsene: | Montag, 20.6., 19:15 Uhr nach Vereinbarung |
| Frauenkreis: | Donnerstag, 2.6., 15:00 Uhr |
| Seniorenkaffee: | Donnerstag, 16.6., 14:00 Uhr |
| Rentnerkreis: | |

Ökumenische Sternwanderung

Am 19. Juni feiern wir Gottesdienst auf dem Großen Stein. In Leutersdorf und Spitzkunnersdorf starten wir jeweils 14.00 Uhr an der Evangelischen und der Katholischen Kirche und wandern zum Großen Stein. Dort feiern wir 15:00 Uhr gemeinsam Gottesdienst.

Im Anschluss daran wollen wir gemeinsam essen. Wir freuen uns, wenn jeder eine Kleinigkeit für das Agapemahl mitbringt. Für ältere Menschen stehen Bänke bereit. Wer einen Fahrdienst wünscht, wende sich bitte an sein Pfarramt.

Bei Regen feiern wir den gemeinsamen Gottesdienst um 15:00 Uhr in der Katholischen Kirche Leutersdorf.

Pfarrer Mahling

Johannistag mit Johannisfeuer

Am Freitag, dem 24. Juni, feiern wir mit einer Andacht auf dem Friedhof das Johannisfest. Ausklingen lassen wollen wir den Abend dann am Lagerfeuer im Pfarrgarten. Natürlich gibt es auch wieder einen kleinen Imbiss.

Pfarrer Mahling

Bau Christuskirche

Das Abschlagen des Putzes am Turm ist teilweise eine zeitraubende und harte Aufgabe, weil er über weite Abschnitte sehr hart ist und nur in sich in kleinen Stücken löst. Dafür konnten die Zimmerleute einen ersten Bauabschnitt im Inneren des Turmes beenden. Wenn Sie diese Zeilen lesen, wird der Putz wohl auch runter sein. Dann können die letzten offenen Fragen beantwortet und die Sanierungsarbeiten begonnen werden.



Fotos J. Christoph

Herzlichen Dank an alle, die bisher für unser großes Projekt gespendet haben! Durch Spenden im letzten Monat in Höhe von 590,00 Euro sinkt der noch fehlende Betrag auf **23.885,95 €!**

Unser Spendenkonto bei der Sparkasse Oberlausitz-Niederschlesien:

IBAN: DE45 8505 0100 3000 0229 60

Verwendungszweck: Glocken und Turm Christuskirche

André Rausendorf

FESTLICHES KONZERT

**mit SUSANNE EHRHARDT – Blockflöte und
MATTHIAS EISENBERG – Orgel
in der Kreuzkirche Seiffhennersdorf**

Die Kirchengemeinde Am Großen Stein Seiffhennersdorf lädt herzlich ein zu einem besonderen Konzert am Sonntag, den 5. Juni 2016, um 19:30 Uhr in der Kreuzkirche.

Dieses Konzert bringt das Musikerlebnis „Blockflöte und Orgel“, dargeboten von zwei einander ebenbürtigen Meistern ihrer Instrumente. Man darf gespannt sein auf das Zusammenspiel zweier so unterschiedlicher Musikinstrumente.

Susanne Ehrhardt studierte nach dem Abitur an der Musikhochschule „Hanns Eisler“ in Berlin und auch an der Musikhochschule „Felix Mendelssohn Bartholdy“ in Leipzig. Ihr besonderes Interesse galt der Blockflöte und der reichen Literatur dazu aus der Barockzeit. Vertiefende Studien führten sie nach Amsterdam und Den Haag. Susanne Ehrhardt ist Preisträgerin mehrerer bedeutender Wettbewerbe im Fach Blockflöte. Außerdem widmet sie sich dem Spiel auf historischen Instrumenten, z. Bsp. das Chalméau. Sie kann auf viele Erfolge zurückblicken: Konzerte an den renommiertesten Konzerthäusern in Deutschland, den Niederlanden, den USA und Japans. Konzertreisen führten sie in fast alle Länder Europas.

Matthias Eisenberg ist uns kein Unbekannter, seit vielen Jahren hält er auch der Kreuzkirche Seiffhennersdorf die Treue. Er stammt aus Elstra (Westlausitz), begann schon im Alter von 5 Jahren mit dem Klavierspiel und war mit 9 Jahren Organist in seiner Heimatstadt. In der Ära Mauersberger war er Mitglied des Dresdner Kreuzchores und aus dieser Zeit rührt auch die Verbindung nach Seiffhennersdorf her. Matthias Eisenberg studierte in Leipzig Orgel und feierte bald große Erfolge als Organist, besonders als Improvisator, er war Preisträger mehrerer Wettbewerbe, unvergessen sind seine Leistungen als Gewandhausorganist zu Leipzig. Matthias Eisenberg lebt jetzt

in Straupitz (Spreewald) und ist nach wie vor als Konzertorganist viel unterwegs. Wir freuen uns auf ein Wiedersehen und -hören am 5. Juni. Auf dem Programm werden virtuose Kompositionen für Blockflöte und Orgel u.a. von Vivaldi und auch Orgelwerke von Bach und Max Reger (am 11. Mai war Regers 100. Todestag) stehen. Herzliche Einladung dazu!

Gerd Brandler, Kantor

Kontakt:

Pfarrer Dr. Mahling: 03 58 42/2 64 43
 Pfarrer Rausendorf: 0 35 86/40 42 90

**Katholische Kirche
 Leutersdorf**



Gottesdienste im Juni

| | Pfarrkirche Mariä Himmelfahrt Leutersdorf Aloys- Scholze-Str. 4 | Filialkirche Maria Unbefleckte Empfängnis Großschönau Bahnhofstr. 5 | Kapelle Thomas von Aquin Eibau August- Bebel-Str. 2 |
|---------|---|---|---|
| Samstag | – | 17:30 Uhr | 16:00 Uhr |
| Sonntag | 10:00 Uhr | – | – |

Veranstaltungen/Besondere Gottesdienste

- 11. Juni Seniorenausfahrt nach Herrnhut und Löbau
- 19. Juni Ökumenische Sternwanderung zum Großen Stein
- 26. Juni Beginn der Religiösen Kinderwoche (bis 01.07.)

Warum immer ich? – haben Sie das nicht auch schon manchmal gedacht? Das ist das Thema der diesjährigen RKW. Es geht um die Jona-Geschichte. Was gehen mich die Leute in Ninive an? Ich – dort hingehen und predigen, mich womöglich auslachen oder beschimpfen lassen, wenn nicht noch schlimmer! Ich doch nicht, also nichts als weg! So etwa Jonas Gedanken am Anfang dieser Geschichte. Sicher wissen Sie, wie es weiterging. Gott ließ nicht locker, seine Flucht hat Jona nichts genützt. Und wir? Stellen wir uns unseren Aufgaben, übernehmen wir Verantwortung, oder meinen wir: Das sollen mal die Anderen machen, es gibt doch außer mir noch so viele, die das bestimmt besser als ich können!?

**Herzliche Einladung zur
 25. Baby-, Kinder- und
 Teeniesachenbörse**



im Begegnungszentrum „Lausitzer Granit“ in 02708 Löbau (an der Südkreuzung) am 11.6.16 von 9.30–13.00 Uhr
 Wenn Sie einen Standplatz für 6 Euro möchten, rufen Sie bitte an.
 Weitere Infos und Anmeldung ab 2.5.16 unter Tel. 03 58 72/ 3 89 52
 Wir freuen uns auf rege Teilnahme und Ihren Besuch!
 Das Vorbereitungsteam

**Seifhennersdorf
 Fremdenverkehrsverein
 mit stolzer Bilanz**

Im Jahre 2015 wurden durch die Mitglieder des Seifhennersdorfer Fremdenverkehrsvereins 62.288 Übernachtungen realisiert, davon entfielen 52.446 Übernachtungen auf das KiEZ Querxenland.
 Allein zum 20. Oberlausitzer Leinwebertag und Karaseks 55. Naturmarkt im März 2016 kamen reichlich 5.000 Besucher aus nah und fern.



Zahlreiche Gäste aus Dresden, Chemnitz, Weißwasser, Görlitz, Bautzen u.s.w. interessierten sich am Informationsstand des Fremdenverkehrsvereins für die Urlauberbroschüre „Zu Gast in Karaseks Revier“. Es ist bereits die 7. Auflage, welche stets mit 15.000 Stück gedruckt wird. Das alle 2 Jahre erscheinende Magazin und der aktuelle Internetauftritt www.karaseks-revier.de sind eine wertvolle Werbung für die Oberlausitzer Grenzstadt.

Heiner Haschke, Vorsitzender
 Fremdenverkehrsverein Seifhennersdorf e.V.

Wanderung zum Burgsberg (CZ)

Am 26.06.2016, um 9:00 Uhr, lädt Herr Olaf Menges vom „Freundeskreis des Karasek-Museums“ zu einer Wanderung zur ehemaligen Ölmühle und weiter zum Burgsberg (CZ) ein.
 Treffpunkt: Parkplatz Karasek-Museum
 Dauer: ca. 3,5 Stunden
 Bitte denken Sie an Ihren Ausweis und etwas Kleingeld für den Eintritt zum Aussichtsturm. Die Wanderung erfolgt auf eigene Verantwortung.

Kontakt: Karasek-Museum/Tourist-Information
 Nordstraße 21 a 02782 Seifhennersdorf
 Tel. (0 35 86) 45 15 67
www.karaseks-revier.de



Warum ist Milch und unsere Arbeit nichts mehr wert?

Warum ist Milch als hochwertiges Nahrungsmittel und unsere Arbeit nichts mehr wert?

Seit Monaten macht der Preisrückgang bei Milch und Milchprodukten auch um uns Landwirte in Spitzkunnersdorf keinen Bogen. Für im Mai abgelieferte Milch bekommen wir nur noch 20,75 ct/kg, im April waren es noch 23,25 ct/kg und vor einem Jahr waren es 30 ct/kg und vor 2 Jahren fast 40 ct/kg Milch. Der ständige Preisverfall geht auch an unserer Vermögensgemeinschaft nicht spurlos vorüber. Wir können aber nun mal nicht streiken, wie es gegenwärtig täglich Branchen tun. Wir müssen unsere Kühe zweimal am Tag melken und dies an 365 Tagen, können keine Kurzarbeit oder Zwangsurlaub unseren Kühen verordnen, sondern sind dazu verdammt, weiter zu machen, auch wenn die Produktionskosten längst über den Erlösen liegen.



Werte Spitzkunnersdorfer und Leutersdorfer, bitte haben sie Verständnis, wenn es am 01.06. wieder heißt, Traktoren auf die Straße. Auch Traktoren aus der Vermögensgemeinschaft Spitzkunnersdorf eG werden daran teilnehmen. Es gibt ein Landwirtschaftsgesetz, dass die Politik verpflichtet, den Bauern ein vergleichbares Einkommen wie in der Industrie zu sichern.

Wir als Vermögensgemeinschaft wollen unseren Verpflichtungen gegenüber den Landverpächtern, Händlern aber auch unseren Beschäftigten nachkommen und ihnen für ihre geleistete Arbeit, ihr Vertrauen in uns bei der Landverpachtung eine angemessene Vergütung zukommen zu lassen.

Für Ihr Verständnis und Ihr Vertrauen in die Arbeit der Landwirte von Spitzkunnersdorf bedanken wir uns.

Kaufen Sie bewusst und regional Produkte aus der Oberlausitz.



Veranstaltungen Juni 2016

Neu bei uns

SOMMER BRUNCH am 05.06. von 10 bis 14 Uhr

Schlafen Sie aus und genießen Sie Weitblick und Atmosphäre bei uns auf der Windmühle. Auf Sie wartet ein leckeres, kaltes und warmes Buffet für 19 € pro Person. Kinder bezahlen 1 € pro Lebensjahr. Kalte und warme, alkoholfreie Getränke vom Buffet sind inklusive.

Wir bitten um Reservierung! Kartenverkauf: 0 35 86/34 09 80

„Natur und Kunst“ – „LandArt“

Eine neue Kunstrichtung, die sehr viel Freude bereitet.

Kreative Kunst in und mit der Natur

am 04.06. von 9.00–14.00 Uhr – geeignet für jeden

mit Ilona Hönicke

Telefonische Anmeldung: 0 35 86/34 09 80

Nähkurse

am 01.06. und 15.06.

jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat, jeweils von 10.00–12.00 Uhr mit Gisela Kaminsky

Telefonische Anmeldung: 0 35 86/34 09 80

Töpfern für Anfänger

am 08.06. von 16.00–18.00 Uhr

mit Edeltraut Kahlert

Telefonische Anmeldung: 0 35 86/34 09 80

Tschechisch lernen

immer mittwochs von 16.00–17.30 Uhr

mit Vladimir Maticka

YOGA

Etwas für die Gesundheit tun.

02.06./09.06./16.06./23.06./30.06

immer donnerstags von 9.30–11.00 Uhr

geeignet für Anfänger und Fortgeschrittene

mit Ramona Wünsche

Frauenfrühstück

mit Ingrid Singer

am 16.06. um 8.30 Uhr

„Ein Leben nach der Uhr“

DRK Blutspende

Liebe Einwohner von Leutersdorf und Nachbargemeinden,



Dienstag, 28. Juni 2016, 16.30–20.00 Uhr (nur in den Ferien) findet in der Grundschule die DRK-Blutspendeaktion mit **DANKE!-Sommeraktion** statt.

Info: www.blutspende.de

Mobiler Friseur auf Bestellung



FRISEURMEISTERIN
SIGRID MÜLLER

☎ 01 76 / 24 64 53 64

Suche privat Einfamilienhaus in Leutersdorf oder Seifhennersdorf

Das Objekt sollte saniert und in sehr gutem Zustand sein. Vorteilhaft mit Nebengelass, – Werkstatt – kleine Scheune Wohnfläche ab 140–200 m², freistehend mit Grundstück, Garage

Bezug ab 06/2017 oder früher nach Absprache möglich
Angebote werden vertraulich behandelt.

Angebot.Haus@online.de oder 01522 8967137

GESUNDHEITSEINRICHTUNGEN in der Gemeinde Leutersdorf

Ärzte

Arztpraxis Dr. med. Uta Mayfarth

Fachärztin für Allgemeinmedizin
 Bahnhofstraße 2 a, Leutersdorf
 Telefon: (0 35 86) 38 61 40

Sprechzeiten:

Montag 8:00–11:00 und 14:30–17:00 Uhr
 Dienstag 8:00–11:00 und 16:00–17:00 Uhr
 Mittwoch 8:00–11:00 Uhr
 Donnerstag 8:00–11:00 und 15:00–18:00 Uhr
 Freitag 8:00–11:00 Uhr

Gemeinschaftspraxis

Dipl.-med. Frank Philippson und Dipl.-med. Margitta Philippson

Internist
 Prakt. Ärztin/Fachärztin für Kinderheilkunde
 Hauptstraße 33, Leutersdorf
 Telefon: (0 35 86) 38 62 25

Sprechzeiten Dipl. med. F. Philippson

Montag 8:00–11:30 Uhr
 Dienstag 8:00–11:30 und 13:30–17:30 Uhr
 Mittwoch 8:00–11:30 Uhr
 Donnerstag 8:00–11:30 und 13:30–17:30 Uhr
 Freitag 8:00–11:30 Uhr

Sprechzeiten Dipl. med. M. Philippson

Montag 8:00–12:00 Uhr
 Dienstag 14:00–17:00 Uhr
 nach Vereinbarung
 Mittwoch 8:00–12:00 Uhr
 Donnerstag 8:00–12:00 Uhr
 Freitag 8:00–12:00 Uhr
 Akupunktursprechstunde und zusätzliche
 Impftermine nach Vereinbarung

Gemeinschaftspraxis

Dr. med. Susanne Voigt und Dr. med. Roger Voigt

Fachärzte für Allgemeinmedizin
 Hauptstraße 13a, Ortsteil Spitzkunnersdorf
 Telefon: (03 58 42) 2 65 79

Sprechzeiten Frau Dr. Voigt

Montag 7:30–11:00 und 15:00–17:00 Uhr
 Dienstag 7:30–11:00 Uhr
 Mittwoch 7:30–11:00 Uhr
 Donnerstag 7:30–11:00 und 15:00–17:00 Uhr
 Freitag 7:30–11:00 Uhr

Zahnärzte

Dr. med. Christian Mann und Dr. med. Saritha Mann

Fach-ZA für Allgem. und Kinderstomatologie
 Poststraße 2, Leutersdorf
 Telefon: (0 35 86) 38 61 03

Sprechzeiten:

Montag 8:00–12:00 und 14:30–18:00 Uhr
 Dienstag 8:00–12:00 und 14:30–18:00 Uhr
 Mittwoch 9:00–12:00 und 15:00–18:00 Uhr
 Donnerstag 8:00–12:00 und 14:30–18:00 Uhr
 Freitag 8:00–12:30 Uhr
 Sonnabend auf Anfrage

Schmerzsprechstunde:

wochentags 8:00–8:30 und 14:30–15:00 Uhr
 außer Mittwoch

Zahnärztin A. Lindner Fach-ZA für Allg. Stom. M. Michel

Hauptstraße 43, Leutersdorf
 Telefon: (0 35 86) 38 61 72

Sprechzeiten:

Montag 7:00–11:00 und 13:00–15:00 Uhr
 Dienstag 7:00–11:00 und 13:00–18:00 Uhr
 Mittwoch 7:00–11:00 Uhr
 Donnerstag 7:00–11:00 und 13:00–18:00 Uhr
 Freitag 7:00–11:00 Uhr

Zahnärztin A. Wlach

Hauptstraße 33, Ortsteil Spitzkunnersdorf
 Telefon: (03 58 42) 2 74 93

Sprechzeiten:

Montag 7:30–12:00 und 13:00–17:00 Uhr
 Dienstag 7:30–12:00 und 13:00–17:00 Uhr
 Mittwoch 15:00–19:00 Uhr
 Donnerstag 7:30–12:00 und 13:00–16:00 Uhr
 Freitag 7:30–11:00 Uhr

Apotheke

Aesculap-Apotheke

Mittelstraße 1, Leutersdorf
 Telefon: (0 35 86) 38 61 10, Fax: 78 91 50
 Internet: www.apotheke-leutersdorf.de

Öffnungszeiten:

Montag 8:00–18:00 Uhr
 Dienstag 8:00–18:00 Uhr
 Mittwoch 8:00–18:00 Uhr
 Donnerstag 8:00–18:00 Uhr
 Freitag 8:00–18:00 Uhr
 Sonnabend 9:00–11:00 Uhr

Physiotherapie

Physiotherapie

Kathleen Wittwer
 Hauptstraße 66, Leutersdorf
 Telefon: (0 35 86) 36 96 76
 Internet: www.physiotherapie-wittwer.de

Öffnungszeiten:

Montag 8:00–19:00 Uhr
 Dienstag 8:00–19:00 Uhr
 Mittwoch 8:00–19:00 Uhr
 Donnerstag 8:00–19:00 Uhr
 Freitag 8:00–14:30 Uhr

Physiotherapie

Kathleen Wittwer
 Hauptstraße 13 a, Ortsteil Spitzkunnersdorf
 Telefon: (03 58 42) 2 97 97
 Internet: www.physiotherapie-wittwer.de

Öffnungszeiten:

Montag 8:00–19:00 Uhr
 Dienstag 7:00–19:00 Uhr
 Mittwoch 7:00–19:00 Uhr
 Donnerstag 8:00–19:00 Uhr
 Freitag 7:00–12:30 Uhr

Autoservice 4 you

... alles rund um Ihr Auto

MEISTERBETRIEB DES KRAFTFAHRZEUGHANDWERKS

Meine Leistungen für Sie:

- | | |
|--|---|
| ✓ Inspektion bzw. Wartung Ihres Pkw/Kleintransporter | ✓ Ersatzteilhandel |
| ✓ Unfallinstandsetzung PKW und Kleintransporter | ✓ Unterbodenversiegelung |
| ✓ HU/AU täglich | ✓ Elektronikdiagnose |
| ✓ Reifendienst | ✓ Achsvermessung |
| ✓ Autoglas/Scheibenreparatur | ✓ Instandsetzung Generator und Anlasser |
| ✓ MIG/MAG-Autogen Schweißarbeiten | ✓ PKW Transporte (nicht Ausland) |
| ✓ Klimaanlageanlagewartung/-Instandsetzung | ✓ Vertrieb von Kommunaltechnik |
| ✓ elektronischer Stoßdämpferfest | ✓ Sägekettenschärfdienst |

Ich bin gern für Sie täglich 07:30–12:00 Uhr und 13:00–18:00 Uhr sowie 14-tägig Sa. von 08:00–12:00 Uhr zu erreichen.

Inh.: Jens Petters – KFZ Techniker Meister
Rumburger Str. 71a, 02730 Ebb.-Neugersdorf (ehem. Tankstelle Freund)
Telefon: 03586 7999817, Mobil: 0162 9810861, Fax: 03586 7999827
E-Mail: autoservicepetters@yahoo.de

Wir sind für Sie vor Ort und informieren Sie gern.

ERGO

Auch in diesen Fällen:

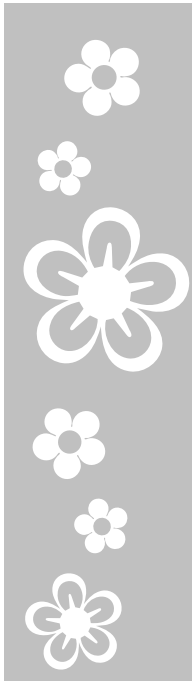
- Private Unfallversicherung
- Schutz für Hab und Gut
- Verbesserung des Gesundheitsschutzes

Versicherungsbüro Hillert & Faber-Deutscher

Bergstr. 16, 02794 Leutersdorf

Tel 03586 788091

wilfried.hillert@ergo.de



dkfz. DEUTSCHES KREBSFORSCHUNGSZENTRUM IN DER HELMHOLTZ-GEMEINSCHAFT

50 Jahre – Forschen für ein Leben ohne Krebs

Krebsinformationsdienst. Gut beraten gegen Krebs.

0800 - 4203040
kostenfrei, täglich von 8 - 20 Uhr
krebisinformationsdienst@dkfz.de
www.krebisinformationsdienst.de

HBG Leutersdorf
Wasser ◀ Wärme
Licht

Hauptstr. 37, 02739 Kottmar
OT Neueibau
(0 35 86) 33 03-0
info@hbg-leutersdorf.de
www.hbg-leutersdorf.de

Ihr neues Wunschbad
– in 14 Tagen ohne Stress
– komplett mit Fliesen
– zum Festpreis fertig

Elektro-Service
– Prüfung und Installation vom Verteiler bis zur Steckdose

Heizung – Sanitär
– moderne Heiztechnik
– Brunnen-Wasser-Installation

Ihr Kundendienst: 01 72 / 3 59 55 55

ALLES AUS EINER HAND

Ab sofort zum Sommerpreis!

Heizprofi

Heizprofi-Fachhandel Eichler Eibau
Hauptstraße 143 · 02739 Eibau
Tel. 0 35 86 / 78 80 61
Verkaufsbüro Herrnhut: 03 58 73 / 24 83

Kohle Heizöl Holzpellets

AUTODienst KUMPFE GMBH

Instandsetzung von Freie Kfz-Werkstatt PKW/LKW/Transporter/Baumaschinen

Unser Service:

- Autorisierte Werkstatt für:
- Sicherheitsprüfung LKW, Anhänger u. KOM
- Fahrtschreiberprüfung nach § 57b StVZO
- Computerachsvermessung
- Motordiagnostik, Unfallinstandsetzung
- Reifenservice

Gute Fahrt

Seitenstr. 4 · 02730 Ebersbach-Neugersdorf
Telefon: 0 35 86 / 76 12-0 · Fax: 0 35 86 / 76 12-34



**Freier
Pflege-
Dienst**
Sabine Glathe

Buchbergstraße 51 b - 02779 Großschönau
Telefon 03 58 41/3 89 20

Mitarbeiterstützpunkt:
Rumburger Str. 25 - 02782 Seifhennersdorf
Telefon 0 35 86/40 51 77

Wir helfen Ihnen gern!

**Endlich ein
günstiges Klima.**

1,00% p.a.¹⁾
gebundener Sollzinssatz

Wünschbar? Machbar!

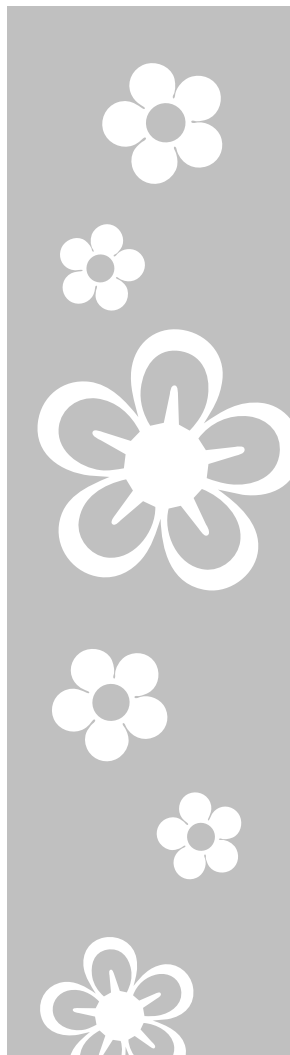
**Mit Wüstenrot ener-
getisch modernisieren
und nachhaltig Kosten
senken.**

1) Wüstenrot Wohnsparen - Tarifvariante
Komfort (D/KF 1,00%), Beispiel:
Bausparsumme 50.000 Euro, Nettodar-
lehensbetrag 30.000 Euro, Sollzinssatz
gebunden (fest) 1,00% p.a., Abschluss-
gebühr 500 Euro, Variantenpreis 50 Euro,
Kontogebühr 15 Euro p.a., Agio 600 Euro,
effektiver Jahreszins ab Zuteilung 2,35% p.a.,
monatlicher Zins- und Tilgungsbeitrag
500 Euro.

**Sprechen Sie mit mir.
Ihr Wunscherwirklicher:**
Veronika Herrmann
Bezirksleiterin
Feldweg 1 b, 02763 Oberseifersdorf
Tel. 0 35 83 / 70 85 76, Fax 0 35 83 / 70 85 29
Mobil: 01 71 / 2 28 60 94
Veronika.Herrmann@wuestenrot.de



wüstenrot
Wünsche werden Wirklichkeit.




**Petras
RISEURSALON**

FÜR DIE GANZE FAMILIE



Ihr
Spezialist für
**Hair
Design**

20 Jahre

Tel. (035842) 26374
Dorfstraße 78 • 02794 Spitzkunnersdorf



www.spk-on.de/wohntraeume



Maik Warich
Baufinanzierung
Telefon 03586 40841-51



seit 1991

Geißler GmbH
Bestattungen

Mitglied der Landesinnung Sachsen

☎ 03586/788133

02727 Ebersbach-Neugersdorf · Hauptstraße 33
– Nähe Markt / Busplatz –



Antje Dießner
Immobilienmakler
Telefon 03585 460-214

**Wohlfühlen
ist einfach.**

Wenn man einen
Partner hat, der von
Anfang bis Eigentum
an alles denkt.

Wenn's um Geld geht



Sparkasse
Oberlausitz-Niederschlesien



SVEN RÄTZE
TRANSPORT- & Containerdienst
 Hauptstraße 18 · 02794 Spitzkunnersdorf

Containerdienst 2m³
 Lieferung von Sand, Mineralgemisch, Splitt,
 Fertigbeton, Rindenmulch, Mineralboden

Verkauf von Rekord-Kohle und Holzbriketts
 Pal. Rekord-Kohle für 229,-€ (1000 Kg)
 Pal Holzbriketts für 159,-€ (960 Kg)

REKORD

Tel.: 035842 25348 Mobil: 01725137566
 Fax: 035842 25341 E-Mail: sven-raetze@web.de



Christine & Katrin
 Eichhorn

Neugersdorfer
 Bestattungen

www.neugersdorfer.de

Fachgeprüfter Bestatter Tag & Nacht **03586 32333**

Schillerstraße 8, 02727 Ebersbach-Neugersdorf, Tel: 03586 702885
 Zittauer Straße 14, 02747 Herrnhut, Tel: 035873 40547
 Schulstraße 4, 02730 Ebersbach-Neugersdorf, Tel: 03586 364469

OPTIMAL:
 Kälteschutz – spart Kosten

GRATIS:
 Hitzeschutz – schafft Wohnqualität

SPÜRBAR!
 Am „Tag des offenen Umgebines“
 im Grünsteinhof Ebersbach



ORGANON
 BAUEN NATÜRLICH

Seit 22 Jahren – Einblasdämmung von Martin Bühler
 fon 03583-79 45 96 | mobil 0160-673 48 05 | www.bau-mit-organon.de

Auch das ist „Querxenland“ ...
 Ihnen steht eine Feier ins Haus? Wir bieten ideale Bedingungen für:

- Familienfeierlichkeiten aller Art
- Klassen- und Seminargruppentreffen
- Veranstaltungen von Vereinen & Firmen



- gastronomische Betreuung nach Ihren Wünschen
- Verschiedene Räumlichkeiten für bis zu 80 Personen
- moderne Beschallungs- und Videotechnik
- Übernachtungsmöglichkeiten

Tel.: (0 35 86) 45 11-0
 KIEZ „Querxenland“ - Marketing GmbH

Feste feiern, wie sie fallen!

Sie sparen
10,00 €
 pro gebuchter Feierlichkeit, bei Vorlage dieses Coupons.

RADANTRIEB ZIEHT IMMER

499,- €
 UVP des Herstellers: 599,- €



VIKING

Rasenmäher MB 448 T mit Radantrieb:

- sehr einfach zu starten mit dem innovativen ReadyStart-System
- zentrale Schnitthöhenverstellung von 25 bis 75 mm
- starker 1-Gang-Radantrieb für zügiges Arbeiten

Wir beraten Sie gern:

TISCHER
 tischer-landtechnik.de

Neusalza-Spremberg
 Zittauer Straße 56–57



Containerdienst Eibau GmbH

- ◆ Container 2 m³ – 36 m³
- ◆ Schüttgut-Transporte
- ◆ komplette Entsorgungsleistungen
- ◆ Bagger- u. Abrissarbeiten
- ◆ Feuer- und Kaminholz
- ◆ Fertigbetonlieferung
- ◆ Schrottaufkauf
- ◆ Asbestentsorgung

Jahnstraße 24/26 · 02739 Kottmar OT Eibau
 Telefon (0 35 86) 7 83 20 · Telefax (0 35 86) 7 83 2 16
 www.containerdienst-eibau.de

Elektromeister Dietmar Eger

- ✓ **Photovoltaik** auch mit Speicher
- ✓ **Elektroinstallation**
- ✓ **Sicherheitstechnik**



02782 Seiffenhennersdorf, Richterbergweg 5
 Tel. 03586 405821 oder 0160 7244973
 www.elektro-eger.de, E-Mail: Dietmareger@gmx.de

• • • RÄUMEN SIE IHREN BODEN AUF • • •

Kaufe alles Alte aus Omas Zeiten: Möbel, Hausrat, Spielzeug, Ansichtskarten, Bücher, Militaria, Wannen, Körbe, Koffer und vieles andere mehr.
 Nichts wegwerfen – alles anbieten

KOSTENLOSE Haushaltsauflösungen – Beräumungen – Containerdienst
 Ankauf immer Dienstag ab 15 Uhr

02727 Ebersbach-Neugersdorf - Martin-Luther-Str. 12
 Tel. 01 71/8 56 23 85



Karin Stumpe
Aesculap-Apotheke
 Mittelstraße 1 · 02794 Leutersdorf · Telefon (03586) 3861 10
 Fax (03586) 7891 50 · www.apotheke-leutersdorf.de
Die Freiluftsaison hat begonnen

Im Juni erhalten Sie bei uns zu Aktionspreisen:

- **Präparate von Mosquito®**
 - ↳ schützen vor Mücken, Bremsen, Zecken und Grasmilben
 - ↳ geeignet für Kinder ab 1 bzw. 2 Jahren
 - ↳ auch für die Tropen empfohlen
 - ↳ klinisch getestet
 - ↳ ausgezeichnet für größtmögliche Sicherheit und Verträglichkeit
- und für Hund und Katze: **Frontline®**
 - ↳ macht Zecken und Flöhe unschädlich

Für die Fußball-Fans unter Ihnen halten wir EM-Spielpläne bereit.
 Ihr Team der Aesculap-Apotheke Leutersdorf freut sich auf Ihren Besuch.
 Wir sind Mo. bis Fr. von 8-18 Uhr sowie Sa. von 9-11 Uhr für Sie da.
 Weitere Informationen über unsere Leistungen erhalten Sie unter www.apotheke-leutersdorf.de



Anita Haselbach
Ihr Mobiles Reisebüro
Unser Reisebüro kommt zu Ihnen!
Rufen Sie uns an! Wir freuen uns auf Sie!
Tel.: 03583/696303
 Kompetente Beratung, viele Infos & umfangreicher Service.

Hotels im neuen Look mit Extras zum fairen Preis: COOEE
 = zeitgemäße schmackhafte, leichte Gastronomie in den COOEE-Bistros mit eigenem stylischen Design
 = Sport-, Wellness-, Relaxangebote, z.B. Chillout-Bereiche und Erwachsenenpools
 = Service: kühle Drinks, frisches Obst, geeiste Tücher am Pool
 =kostenloses Wlan in der gesamten Hotelanlage, Tablet-PC's zum Ausleihen uvm.

Wir beraten Sie sehr gern!

Mallorca: **COOEE Aparthotel Cap de Mar - Cala Bona**
**Kundenbewertung: 5,4 - sehr gut!*
 Hauptsaison: 3.7. ab Dresden, 7 Tage, **Suite Meerblick, HP: 706,00 EUR**

So individuell, wie die Wünsche unserer Kunden

TAXI KÄRNTH

03 58 42 / 2 03 70

Torsten Kärnth · Gutwiese 4 · 02794 Spitzkunnersdorf

- ✓ Krankenfahrten für alle Kassen (Abrechnung erfolgt durch uns)
- ✓ Kleinbus bis 8 Personen
- ✓ Fahrten zu allen Anlässen

BEMOBIL®
 BERNDT MOBILITÄTSPRODUKTE

☎ 03591 / 599 499
 Äussere Lauenstr.19
 02625 Bautzen
 www.bemobil.eu

Treppenlifte & Senkrechtlifte

- für Treppen aller Art, auch Außentreppen
- individuelle Beratung, kostenloses Aufmaß
- Zuschuss möglich

Wannenlifte & Aufstehhilfen

- einfach bedienbar
- kostenlose Beratung und Vorführung
- sehr große Hilfe im Alltag

Elektromobile

- individuelle Beratung und kostenlose Vorführung, auch bei Ihnen zu Hause
- sehr einfach bedienbar, ohne Führerschein, Wartungs- und Reparaturservice

- seit 25 Jahren für Sie da -



Baubetrieb
Frank Weickert GmbH
 Geschäftsführer Frank Weickert, Maurermeister

Schlüsselfertiges Bauen · Um- und Ausbau · Trockenbau
 Entwässerungs- und Pflasterarbeiten · Innen- und Außenputz

Leutersdorfer Str. 17b · 02727 Ebersbach-NEUGERSDORF
 Tel. (03586) 700734 · Fax 700513 · www.bau-weickert.de

WERBUNG
im Gemeindeblatt Leutersdorf
 z.B. diese Anzeige (90 × 50 mm)
ab 21,42 €*
 Bestellen Sie ab sofort:
Tel. 035873/418-50
 Gustav Winter, Druckerei und Verlagsgesellschaft mbH
 Gewerbestr. 2, 02747 Herrnhut
 * je Monat bei ganzjährigem Erscheinen (inkl. 20 % Rabatt), inkl. 19 % MwSt.

Das Haus Ihres Vertrauens.

» **Sie trauern um einen lieben Verstorbenen** «

Im Haus Ihres Vertrauens ist eine Bestattung nicht teuer.
 Wir helfen Ihnen in den schweren Stunden bei der Wahl zur Bestattung.

- » Erd-, Feuer- oder Seebestattung
- » Erledigung aller Formalitäten
- » Große Auswahl an Särgen, Wäsche und Zubehör

» **Tag und Nacht dienstbereit** «
 02739 Neuebau Hauptstraße 88 **Tel. 03586 33010**



Bestattungen
 Fachgeprüfter Bestatter

Zahnärztlicher Notfalldienstplan für Leutersdorf

| Datum | Name | Anschrift u. Tel.-Nr. |
|--------------|--------------------|---|
| 04./05.06.16 | DS Mothes | Von-Ossietzky-Str. 35 Zittau Tel.: 0 35 83 / 51 04 41 |
| 11./12.06.16 | Dr. Rückert | Straße der Pioniere 38 Mittelherwigsdorf Tel.: 0 35 83 / 51 06 42 |
| 18./19.06.16 | ZÄ Lindner | Hauptstraße 43 Leutersdorf Tel.: 0 35 86 / 38 61 72 |
| 25./26.06.16 | Dr. Msc. Spychalla | Nordstraße 10 Zittau Tel.: 0 35 83 / 70 42 83 |

Sprechstunden werden an diesen Tagen von **9 bis 11 Uhr** in der jeweiligen Praxis durchgeführt.

Änderungen vorbehalten!

Den aktuellsten Überblick über den Notfalldienstplan der Zahnärzte in den Bereichen Neugersdorf und Leutersdorf erhalten Sie unter www.zahnaerzte-in-sachsen.de. Klicken Sie auf den Button „Notfalldienst“ links und wählen die gewünschte Gemeinde aus.

Notdienst bei der Rettungsleitstelle ☎ **116117**

Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst für Leutersdorf

Auf Grund von Veränderungen der Dienstbereiche ist der diensthabende Arzt über die kassenärztliche Notdienstvermittlung (Hausbesuchsanforderung) zu erfragen.

Mo/Di/Do jeweils von 19:00–7:00 Uhr

Mi/Fr jeweils von 14:00–7:00 Uhr

Sa/So/Feiertag jeweils von 7:00–7:00 Uhr (24-Stunden-Dienst)

über die Rettungsleitstelle ☎ **116117**

Notruf ☎ **112**

Meisterbetrieb
Ralf Wirrig

Geschwister-Scholl-Straße 13 · 02794 Leutersdorf
☎ 03586/786979 · Fax 765929 · Funk 0171/4716061

Leistungen:

- Bäder- und Heizungsinstallation
- Dachentwässerung
- Gas- und Solaranlagen
- Alternative Energieformen
- Wandheizung, Wärmepumpen



HELLMUTH ENERGIE

... persönlich, fair und nah!

Hellmuth Mineralöl GmbH & Co. KG
Geschwister-Scholl-Str. 22b · 02794 Leutersdorf
Telefon: 03586/386147





HEIZÖL | HOLZPELLETS | ERDGAS

VOM BAUERN DIREKT, DAS SCHMECKT ...




▶ **Frischfleisch vom Jungbullen**

Freitag, 3. Juni

Die Grillsaison hat begonnen!

▶ **Steaks, Würstel ...**

Sie können jederzeit vorbestellen.
Der Hofladen ist ab 12.30 Uhr geöffnet!

BAUERNHOF Niederoderwitzer Straße 4
02794 Spitzkunnersdorf
Lutz und Beate Linke Tel./Fax: 035842/26681

Eisen- und Buntmetallrecycling
Containerdienst und Altpapierannahme
Entsorgungsfachbetrieb



Frank Berger

Hintere Dorfstraße 15 a
02708 Kottmar
OT Obercunnersdorf
Tel.: 035875/6130

Montag, Dienstag, Freitag 7.00–16.00 Uhr
Mittwoch, Donnerstag 7.00–18.00 Uhr
Sonnabend 9.00–11.00 Uhr
www.frankberger.com



Sie benötigen Heizöl ?

Mineralöl Neumann

Neugersdorf · Goethestraße 16 · 02727 Ebersbach-Neugersdorf

Telefon **0 35 86 / 70 27 43**
oder **08 00 / 030 16 74**
(gebührenfrei, im dt. Festnetz)

Wir freuen uns auf Ihren Anruf.

IHR PARTNER FÜR HEIZÖL IN DER REGION

**Nächster
Redaktionsschluss
10.6.2016**



Impressum

Herausgeber: Gemeinde Leutersdorf
Anschrift: Hauptstraße 9, 02794 Leutersdorf
Telefon 0 35 86 / 33 07 - 0, Telefax 0 35 86 / 33 07 - 19

Verantwortlich für den amtlichen Teil: Bruno Scholze, Bürgermeister als Vertreter im Amt: Frau Marschner

Verantwortlich für alle anderen Mitteilungen: Frau Haselbach, Frau Marschner

Druck: Gustav Winter Druckerei und Verlagsgesellschaft mbH, Gewerbestraße 2, 02747 Herrnhut, Tel. 035873/4180, E-Mail post@gustawwinter.de